



デンバーの一流ショッピングセンター

APPLE • BROOKS BROTHERS • BURBERRY • COACH • DAVID YURMAN ELWAY'S STEAKHOUSE • KATE SPADE NEW YORK • KIEHL'S SINCE 1851 LOUIS VUITTON • MICHAEL KORS • SCOTCH & SODA • SHINOLA STUART WEITZMAN • SWATCH • TESLA • TIFFANY & CO. • TORY BURCH • TUMI • ZARA

CHERRY CREEK

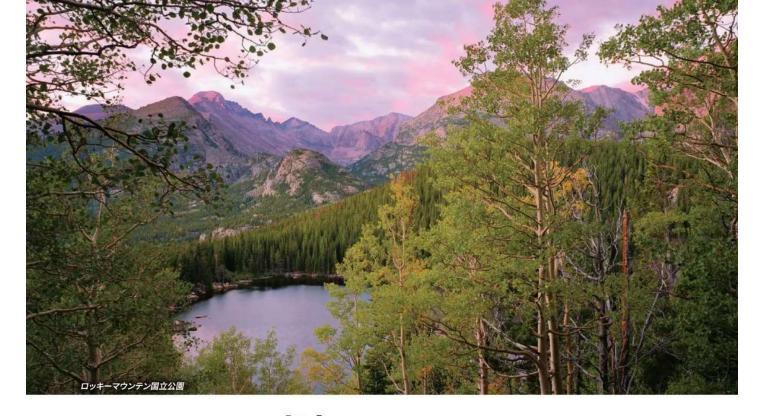
MACY'S・NEIMAN MARCUS・NORDSTROM 160もの優れた店舗・デンバー限定店舗が40以上



デンバー以外からお越しのお客様:

SHOPCHERRYCREEK.COM/PASSPORTをご覧になるか、303.502.5005に「PASSPORT」とご送信ください。 65以上のショップやレストランからの 特別なビジターオファーをお楽しみいただけます。

SHOPCHERRYCREEK.COM • \$\vec{1}\)/CHERRYCREEKSHOPPINGCENTER • @@CHERRYCREEKSHOPPINGCENTER



ロラド州へようこそ

4つの国立公園と8つの国立モニュメントを訪れ、30箇所を超える温泉でくつろぐ。アメリカ西部開拓時代の歴史に浸り、果てしなく続く美 しい絶景の中をドライブし、上質のパウダースノーを滑る - コロラドは生きている喜びを実感するために訪れる旅先だ。

4-7ページ

アクセス ウェルカムセンター 気候&標高

現地の情報その他

8ページ 地図

インフォメーション インスピレーション

11 コロラドの国立公園

15 コロラドの夏の楽しみ方

19 温泉でリラックス&リフレッシュ

20 シティー&タウン

コロラド食体験 26

27 景色と歴史を楽しむ列車の旅

28 フォトジェニックな観光スポット

31 コロラドの冬の楽しみ方

32 コロラドのおみやげ

コネクション

コロラド旅行の素晴らしさをまとめたこのガイドと共 に、さらに詳しい情報を掲載する以下のリソースを活 用しよう。

▶ visitcolorado.jp: 人気の高いアクティビティや本ガ イドに含まれる情報の詳細を満載。

► Facebook.com/VisitColoradoJPとTwitter. com/VisitColoradoJP: 旅のアイデアを得たり、 現地へ到着したら#ColoradoLiveを使って体験を シェアしよう。

▶ コロラド州の公式ステッカー:

iOS App StoreまたはGoogle Playアプ リストアから無料の「Official Colorado Stickers」アプリをダウンロードして、コロラドでの体 験を友人や家族とテキストメッセージで共有!

App Store Google Play



コロラド州政府観光局公式刊行物、Colorado.com

発行元: Miles Partnership

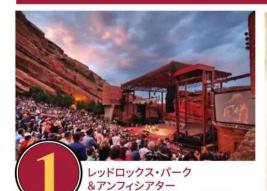
13952 Denver West Parkway, Suite 200, Lakewood, CO 80401-3141, +1 800-303-9328, milespartnership.com

「コロラド州ホリデーガイド」はコロラド州政府観光局の刊行物です。内容およびデザイン©2018、all rights reserved. 許可なく複製することは個く禁じられています。 コロラド州政府観光局では、本ガイドの内容が出版時点(2018年4月)で正確であるように最大限の努力を払っていますが、原字、配字、変更については当観光局および Miles Partnership社は責任を負いません。

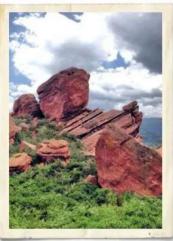
「コロラド州ホリデーガイト」はコロラド州政府観光局のためにMiles Partnership社が年1回発行しています。コロラド州政府観光局およびMiles Partnership社では、 本ガイドに宣伝広告または一覧されている物品もしくはサービスの適合性、品質、利用可能性について推奨、表明、または保証は一切行いません。宣伝広告は該当する 各企業により提供されるもので、当観光局およびMiles Partnership社はその不正確性、不作為、第三者の権利の侵害、または人身傷害もしくはその他のあらゆる損害 や負傷に対して責任または賠償責任を持たないものとします。フロントカバー: Jason J. Hatfield.

コロラド州デンバー

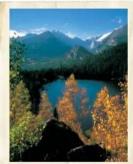
デンバーを訪れる理由トップ5!



Red Rocks Park & Amphitheatre
世界的に有名なレッドロックスアンフィシアターで
の星空の下のコンサートは何としても見逃せません。日中は古代
の巨大な岩々に囲まれた壮大な景色の中でハイキングを楽しむ
ことができます。



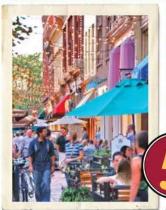






アウトドアアドベンチャー

年間平均快晴日数が300日という「Mile High City (標高1マイルの都市)」では、アウトドアの楽しさが尽きることはありません。都心の近隣地区をサイクリングしながら探索し、ロッキーマウンテン国立公園の壮大な景色の中をハイキングして楽しむことができます。





ラリマースクエア&デンバーユニオン駅 LARIMER SQUARE & DENVER UNION STATION

デンバーのダイニングシーンは、ビクトリア朝様式の建物の中にブティック、ワインバー、レストランが軒を連ねるラリマースクエアや、革新的な料理を伝統的でエレガントな雰囲気で堪能できる歴史的なデンバーのユニオン駅などが人気上昇中。



DENVER BEER TRAIL 毎日醸造される200

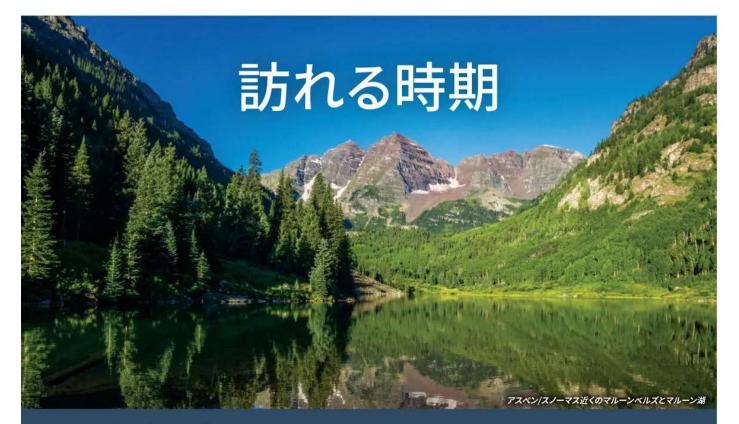
毎日眼垣ごれる200 以上のクラフトビールを楽しみながら、デンバービールトレイルに沿って 個性豊かなブルワリーを訪問。その ほとんどは歩きやすいデンバーの ダウンタウンにあります。



ロックモント・ランチウェア ROCKMOUNT RANCH WEAR

デンバーのダウンタウンにあるこの象 徴的なお店で、ロックスターのように本物のウェスタ ンシャツ、ブーツ、ハットのショッピングしてみては?ス ナップポタンがアクセントのカウボーイシャツを発明 した、ロックモントの現オーナーの祖父、パパ・ジャッ クについて学ぶこともできます。

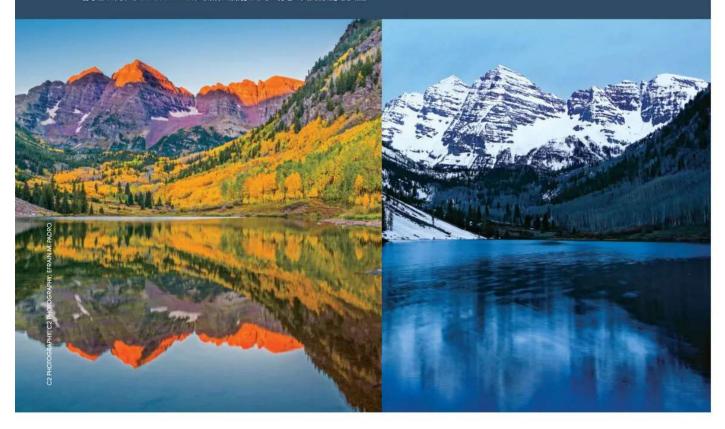




四季を通じて楽しめるコロラド。

春と夏は、ビンク、赤、黄色のワイルドフラワー(野の花)が咲き乱れ、豊かな緑色の木々と背の高いプレイリーグラスが生い茂る草原を暖かなそよ風が流れる色 どり溢れる麗しい季節。エネルギーに満ち溢れる長い夏の日は、アウトドアを心ゆくまで楽しめる。<mark>秋</mark>もまた豊かな色彩に満ちた季節。赤、黄色、オレンジ色の様 々な色調で埋め尽くされた景色を楽しみながらドライブやハイキングを楽しめる。<mark>冬</mark>は空から初雪が舞い降り、コロラド特有のさらさらとした雪で一面が覆われ る魅惑的な季節。スキー、スノーシューイング、アイススケート、スノーチュービングなどを求めて多くの人が訪れる。

各季節に関するヒントについては「気候&標高」および「現地の人気情報」を参照。



アクセス&州内の移動

コロラド州は、東西611km、南北450kmに広がる米国で8番目に大きな州で約27万5,000kmもの面積にわたる。幸いなことに州内には 空港、ハイウェイ、バス、シャトル、鉄道のネットワークが発達しているため、コロラドへの旅もコロラド州内の移動にも便利だ。

空港

コロラドと国内の他の都市、および海外の主要都市と の間は数多くの航空便で結ばれている。

デンバー国際航空 は米国第6位の主要空港として米 国の内陸に位置している。ロンドンや東京(成田)を含 め、190を超える国内外の地点から直行便が運航され ており、他の地域への出発点として優れている。

マウンテンリゾートやその他の目的地へはシャトル サービスやバスで手軽に移動でき、空港まではデン バーのダウンタウン(市中心部)から運行されている RTD (Regional Transportation District) の新しいAラ イン通勤列車を利用できる。

州内のその他の空港:

- ▶ アスペン/ピトキン郡空港(アスペン、スノーマス、 レッドビル、グレンウッドスプリングス)
- ▶ コロラドスプリングス空港
- ▶ コルテス市営空港(コルテス、ドロレス、 メサベルデ国立公園)
- ▶ デュランゴ/ラ・プラタ郡空港(デュランゴ、コルテス、 シルバートン、パゴサスプリングス)
- ▶ イーグル郡地方空港(ベイル、ビーバークリーク、 グレンウッドスプリングス)
- ▶ グランドジャンクション地方空港 (コロラド州西部最大の空港)

- ▶ ガニソンクレステッドビュート空港
- ▶ モントローズ地方空港(モントローズ、ユーレイ、 リッジウェイ、テリュライド、およびデルタ)
- ▶ プエブロメモリアル空港(プエブロ、キャニオン シティ、ラフンタ、ワルセンバーグ)
- ▶ テリュライド地方空港
- ▶ ヤンパバレー地方空港(スチームボートスプリングス およびクレイグ)

これらの都市および空港の地図は8ページを参照。

鉄道の旅

景色と歴史を楽しむ鉄道の旅(27ページ参照)に加 え、コロラドには近代的で便利な鉄道交通機関が発 達している。アムトラック鉄道のカリフォルニアゼファー (California Zephyr)号を利用すれば、シカゴからカ リフォルニア州エメリービルまで簡単に旅することがで きる。途中、デンバーのほか、フォートモーガン、フレイザ ー、グランビー、グレンウッドスプリングス、グランドジャ ンクションに停車する。シカゴとロサンゼルスを結ぶサ ウスウエストチーフ(Southwest Chief)号は、コロラド 州内ではラマー、ラフンタ、トリニダッドに停車する。幅 広い人気があるスキー列車ウィンターパークエクスプ レス (Winter Park Express) 号は、1月から3月まで、ス キーやスノーボードを楽しみに訪れる観光客をデンバ ーユニオンステーションからウィンターパークリゾート の麓地域に運んでいる。

バス&ライトレール

コロラド州内の都市間の移動にはいくつかの交通手 段を利用できる。デンバーの公共交通機関ネットワー クであるRTD (Regional Transportation District) は 低料金で簡単に利用でき、ライトレール(路面電車)と バスを使ってデンバー市内および周辺地域のほとん どの場所に行くことができる。州内の都市や町をつな ぐその他の交通網については、COLORADO.com/ GettingAroundを参照。

レンタカー&ライド シェア/バイクシェア

レンタカーはすべての空港から利用できる。必要条件 ではないが、運転者には出発前に国際運転免許証を 取得することを勧める。

道路状況については cotrip.org を利用するか、コロラ ド州内からは511に電話して確認できる。また、道路標 識の距離はすべてキロメートルではなくマイル単位で 表示されている(1 マイル = 1.6 km)。

イドシェアアプリのUber (ウーバー) とLyft (リフト) は 州内でも人気が高い。デンバー、コロラドスプリングス、 ボルダー、フォートコリンズ、ゴールデン、エイボン、アス ペン、ブエナビスタ、オーロラを含む複数の都市間では 自転車シェアリングサービスも利用できる。

運転距離 (単位:KM)	ALAMO	BURUNE	101 O10.	ARTHUR DERVIEW	JAY DURANC	P TORIT	Strain GERMAN	OD THE GRAND	Sch. Julean	A WALLAND	L' PUEBLO	JC Strains	ANT TO THE PARTY OF THE PARTY O
ALAMOSA アラモーサ	-	476	262	341	240	441	328	401	632	325	196	539	175
BURLINGTON バーリントン	476	-	241	262	716	360	521	663	198	172	307	227	381
COLO. SPRINGS コロラドスプリングス	262	241	-	113	486	212	319	462	386	256	68	293	204
DENVERデンバー	341	262	113	-	534	105	256	399	293	327	180	201	317
DURANGOデュランゴ	240	716	486	534	-	634	372	272	824	565	436	731	417
FORT COLLINS フォートコリンズ	441	360	212	105	634	-	354	496	261	425	280	164	417
GLENWOOD グレンウッド	328	521	319	256	372	354	=	143	546	555	365	451	455
GRAND JCT. グランドジャンクション	401	663	462	399	272	496	143	-	687	652	462	610	538
JULESBURG ジュールズバーグ	632	198	386	293	824	261	546	687	-	370	451	95	541
LAMAR ラマー	325	172	256	327	565	425	555	652	370	-	192	360	219
PUEBLO プエブロ	196	307	68	180	436	280	365	462	451	192	-	356	138
STERLING スターリング	539	227	293	201	731	164	451	610	95	360	356	-	446
TRINIDAD トリニダッド	175	381	204	317	417	417	455	538	541	219	138	446	=



人生を謳歌する。いい旅をする。

海抜 1,610m、年間平均快晴日数 300 日、11 か国26都市と結ばれるデンバー国際空港(DEN)。

盛んなカルチャーシーン、受賞歴のあるレストランやクラフトビール醸造所、世界でも有数のスキー場など、デンバーが人気の高い旅行地である理由は一目瞭然。壮大なコロラド州のロッキー山脈のふもとに位置するデンバーは、夏でも冬でも大自然の中でアウトドアライフを満喫するための無限のアクティビティに溢れています。

そんなデンバーへのアクセスは簡単!「Mile High City」(標高 1 マイルの都市)とも呼ばれるデンバーでは、 航空会社 14 社の国際便を含む 1,500 便が毎日発着しています。東京・成田国際空港からは、ユナイテッド航空 がボーイング 787-8 ドリームライナーを使って毎日直行便を運航しています。また国際ハブ空港である成田国際 空港からは、中国国内の多くの都市を含むアジア全域の都市にアクセスすることができます。

デンバー国際空港はデンバーだけでなく、コロラド州のあらゆる都市への玄関口でもあります!

FlyDenver.com



天候&標高





地形の変化が激しいコロラド州では、冬の間、 一日のうちに山でスキーをしたり、標高の低い 場所で日光浴を楽しんだりすることができる。

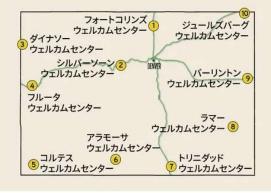
平均最高/最低気温

	夏の気温(°C)							——冬の気温(°C)———						
	4月	5月	6月	7月	8月	9月	10月	11月	12月	1月	2月	3月		
ASPENアスペン	9/-7	16/-2	22/1	26/4	25/4	21/0	14/-5	6/-11	1/-16	-1/-18	2/-17	4/-11		
BURLINGTON バーリントン	16/1	22/6	28/12	31/15	29/14	24/9	19/2	11/-4	5/-9	4/-11	7/-8	11/-5		
DENVERデンバー	16/1	21/6	27/11	31/14	29/13	24/8	19/2	11/-4	7/-10	7/-9	8/-7	11/-4		
DURANGO デュランゴ	16/-3	22/1	28/5	31/9	29/8	24/4	18/-2	11/-7	5/-12	3/-14	7/-11	11/-7		
STEAMBOAT SPRINGS スチーム ボートスプリングス	11/-5	17/-1	22/3	25/7	24/6	20/2	14/-3	6/-9	0/-14	-1/-15	2/-14	5/-10		

米国内では温度は華氏表示(0°C = 32°F)。 州内の標高は州東半分の1,000Mから、デンバーの1,600M、州西部の山岳地帯の4,400Mと大きく変化する。

ウェルカムセンター

コロラド州内を旅行中に知識豊かな地元の人に聞きたいことがある場 合は、州内10箇所に設置されているウェルカムセンターへ行ってみよう。 コロラドの主な玄関口となる各都市に設置されている。



(1) フォートコリンズ

3745 E. Prospect Rd. 1-25の出口268、電話:970-491-3583 ワイオミングとの州境近く。

(2) シルバーソーン

246 Rainbow Dr. 電話:970-468-0353 サミット郡の1-70を降りてすぐ。

(3) ダイナソー

101 E. Stegosaurus St. US40号線、電話:970-374-2205 ユタ州とダイナソー国立モニュメント (Dinosaur National Monument) のそば。

(4) フルータ

340 Hwy.340 1-70の出口19、電話:970-858-9335 ユタとの州境近く。

(5) コルテス

928 E. Stegosaurus St. US160/491号線、電話:970-565-4048 フォー・コーナーズ地域の近く。

(6) アラモーサ 610 State Ave.

US160号線とState Ave.の交差点、 電話:719-589-4840 ニューメキシコから285号線でコロラドに 入った後、160号線と交差する地点。

(7) トリニダッド

309 Nevada Ave., 電話:719-846-9512 ニューメキシコとの州境近く。

109 E. Beech St. US50号線、電話:719-336-3483 カンザスとの州境近く。

(9) バーリントン

48265 I-70 1-70の出口437と438の間、 電話:719-346-5554 カンザスとの州境沿い。

(10) ジュールズバーグ

20934 C.R.28 1-76の出口180、電話:970-474-2054 コロラド州北東部、州境近く。

旅行と持ち物 のヒント

コロラドは標高が高いため、低地と比べ空気が薄く、日差しが強い。 標高の高さや天候の対策に以下のヒントを役立てよう。

- ▶ 身体が早く環境に慣れるように、到着後2日間ほど は運動量を適度に抑えること。
- ▶ 水分を十分にとり、脱水作用のあるアルコール飲料の摂取を制限すること。地元の人は十分な水分補給と健康維持のためにウォーターボトルを常に携帯している。
- ▶ サングラスを着用し、曇っていても毎日日焼け止めと 日焼け止めが入ったリップクリームを使用すること。
- ▶ 常に身体を快適に保てるように動きやすい衣服を重ね着し、気温の変化に応じて脱着し調節すること。標高が変わると気温も素早く変化することに注意しよう。身体を快適に保っために役立つ以下のような基本アイテムを持参しよう。
 - 冬:温かい耐水性のコートやパーカ、帽子、 手袋、長袖の下着、長ズボン下、スノーパンツ、 耐水性のブーツ
 - ▶ 春/秋: Tシャツ、レインジャケット、フリースジャケット、ジーンズ、短パン
 - 夏: 薄手のジャケット、短パン、ジーンズ、ハイキング用長ズボン、水着、キャンプや登山用の温かい衣類
- ▶各季節に適した衣料品は州全域の店舗で購入する こともできる。







地元の人は「Leave No Trace」(痕跡を残さない)を原則としている。美しい土地を最高の姿のまま次の世代に残す努力に協力しよう。

- 事前に計画・準備する。ゴミを減らすために再 利用可能なウォーターボトル(水筒)や コーヒータンブラーを持参すること。
- 2 ハイキングトレイルを利用する 標識のあるトレイルを歩き、自撮りをするためにトレイルから外れることのないように。植物や野生動物を保護するためだけでなく、自身の安全保護のためであることも忘れずに。
- 引きは適切に処分する。ゴミ袋を持参し、 ゴミや食べ物、ペットの糞は持ち帰ること。
- 4 自然に手を付けない。文化的、歴史的遺物には手を触れずに保護すること。750種ものワイルドフラワーも、写真の中で永遠に楽しむことができる。決して摘まないこと。自分の所有物以外には名前を書き込まないこと。
- **5 野生生物を尊重する。**野生生物だけでなく 自身の安全保護のためにも、野生生物に近 づいたり、触ったりしないこと。エルクのような大 型動物でもシマリスのように小さな動物でも、 歩み寄ったり、食べ物を与えようと近づいたりし ないこと。
- **6** 他の訪問者に配慮する。他の訪問者が静か に穏やかな時間を過ごせるように、できるだけ離れてキャンプやピクニックをしよう。すべて の人がコロラドで平穏な時を楽しめるように、話 し声や音楽は抑え目に。

© Leave No Trace Center for Outdoor Ethics's Colorado Tourism Office.

その他の実用的なアドバイス

時間帯

コロラドは山岳部時間帯 (Mountain Time Zone) に属し、日本との時差は-16時間。

宿泊施設

コロラドには、家族連れに適したホテルやモーテルから、豪華で高級な由緒あるリゾート、観光牧場や民宿牧場、こじんまりとしたベッドアンドブレックファースト、優雅な貸別荘まで、様々な優れた宿泊施設がある。キャンプ場も設備が付かないシンプルなものから、水洗トイレやWi-Fiが利用できる完全設備のキャンプ場、ユルトや「グランピング」(ベッドや暖炉など豪華なアメニティのある施設でのキャンプ)まで様々だ。詳細はCOLORADO.com/lodgingを参照。

チップ(心付け)

チップ(心付け) は通常、料金には含まれていない。 席に案内されるレストランでは、良好なサービスに対し ては15~20%のチップを渡すことが習慣となっている。 カウンター席のレストランでは少額のチップを渡すと喜 ばれる。また、観光ガイドサービス、ツアーガイド、アウト ドアツアーサービス (ラフティング、乗馬、ツアーガイド) にも、ツアーの終了時に数ドルのチップを渡すことが習 慣となっている。

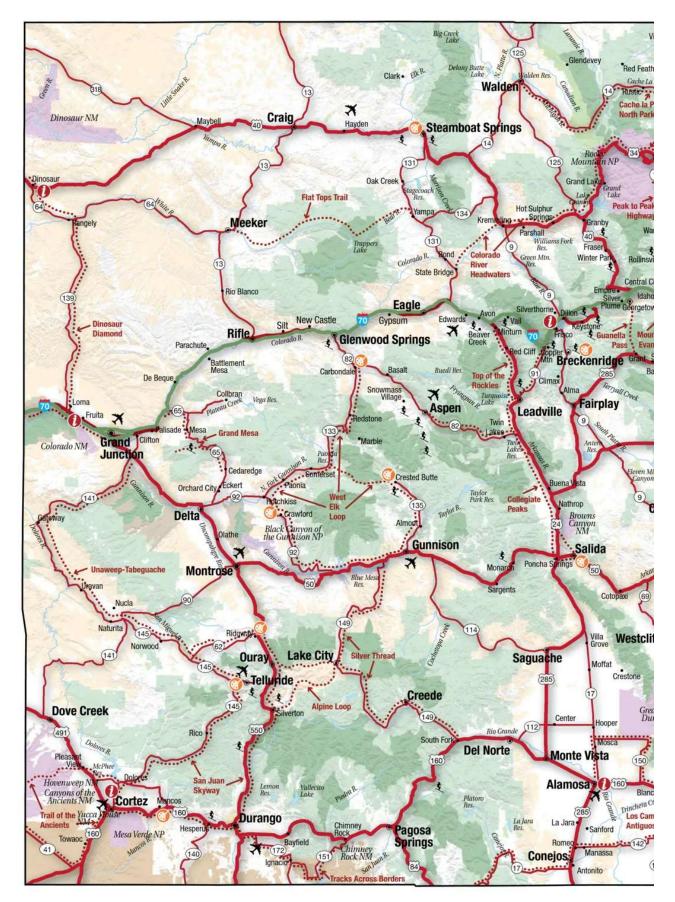
両替

デンバー国際空港には3つの両替所(World Wide Money Exchange)がある。ATM/現金引き出し機は州全域のあらゆる旅先で簡単に見つけることができる。

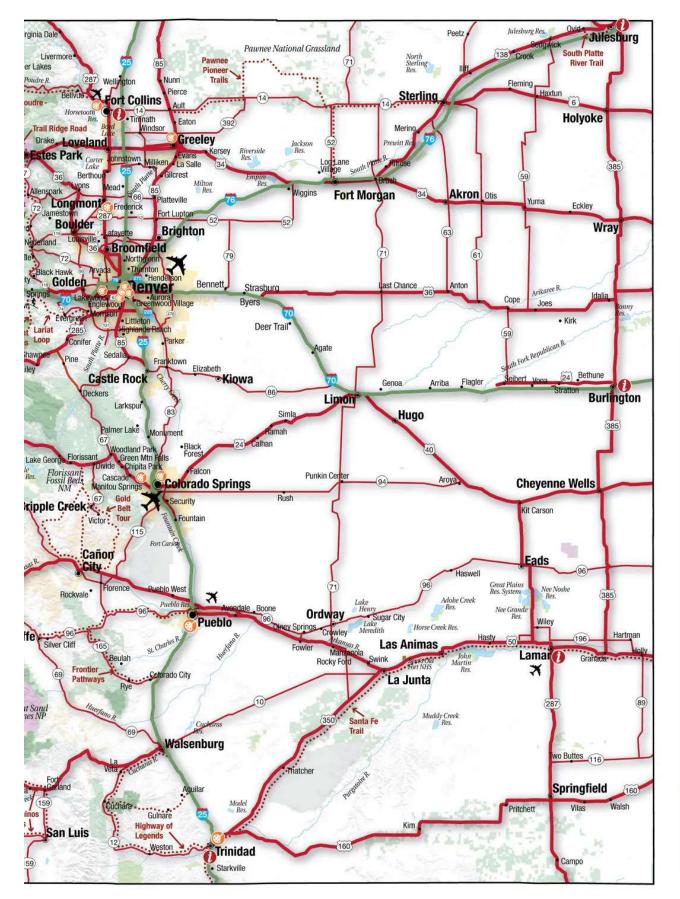


携帯電話サービス

山岳地帯を訪れるときは、必ず印刷版の地図と行き方を用意すること。高い山や低い谷間では携帯電話の電波が届かない場所が多くあるためだ。



凡例







ザ・ガニソン国立公園

コロラドの 国立公園

コロラドにある4つの国立公園では世界でも最も驚きに満ちた、多様性に富む景観を楽しむことができる。誰もがアウトドアライフや文化的体験を満喫できるこれらの国立公園には、特に秋の紅葉と夏のワイルドフラワーを求めて訪れる人々が後を絶たない。

BLACK CANYON OF THE GUNNISON NATIONAL PARK ブラックキャ ニオン・オブ・ ザ・ガニソン 国立公園

ブラックキャニオン・オブ・ザ・ ガニソン国立公園の美しさと 劇的な景観は誰もが言葉を失 うほどの素晴らしさ。ガニソン 川は何百万年も前からこの渓 谷を形成し続けている。影に 覆われて岩肌が黒く見えるこ とから名付けられたブラックキ ャニオンには、世界最古とされ る20億年近く前の露出岩石、 先カンブリア時代の基盤岩が ある。様々なアウトドア施設が 完備されているため、誰もが 楽しめる。自動車ツアー、野生 生物鑑賞、キャンプ、クロスカ ントリースキー、スノーシュ・

イング、フィッシング、ハイキング、乗馬、カヤック、天体観察をはじめ、様々なアクティビティを楽しむことができる。

公園内のワイルドフラワーは、 キャニオンの周囲に沿ったオーク林や草の合間に見られる。秋のみごとな紅葉を楽しむには、全長329kmのシーニック・バイウェストエルクループ」(West Elk Loop)がお勧め。

ハイライトこの静かな公園に夜が訪れると、夜空には驚くほど多くの星がまたたき始める。International Dark-Sky Park (国際ダークスカイパーク)に指定されているこの公園は、光り輝く天の川を観察するための米国でも最高の場所のひとつ。森林警備隊員や地元天文学者が夜空を存分に楽しむためのプログラムを頻繁に提供しているのでぜひ参加してみよう。

周辺の町: モントローズ、 ガニソン、クロウフォード



ROCKY MOUNTAIN NATIONAL PARK ロッキー マウンテン 国立公園

高い山々に囲まれた湖、滝、川、海抜々、200mを超える山頂、深い常緑樹林、10万ヘクタールもの広大な土地に群がる野生生物(エルク、ビッグホーンシープ、ミュールジカ、ムースその他)など、多くの人が持つ「ロッキー山脈」のイメージそのものの国立公園。10万ペクタールにおよぶ大地で見るもの、できることが豊富にあるこの公園は、非常に人気が高い一方、独りの時間を楽しめる機会も数多くある。

夏の間(通常は6月下旬から9月初旬まで)、青、紫、黄色、ピンク、オレンジのワイルドフラワーで埋め尽くされる谷間を数多くのハイキングトラ目を10月間では、公園内をドライブして紅、変を楽しめる。赤、黄色、オレンジの色に包まれた山腹やしどりに縁取られたトレイノルが川を堪能することができる。

ハイライト 5月から10月中旬まで (天候により前後)、峰を超え、風雨にさらされたツンドラ地帯を通り、雲の中に吸い込まれるように見渡す限り続、谷間を見下るせるトレイルリッジ・ロード (Irail Ridge Road) をドライブすることができる。リボンのように曲がりくねったこの山岳道路に公園を部にあるエステスパーの上公園西部の入り口に位置するグランドレイクの町を結ぶ。

周辺の町: エステスパーク、 グランドレイク

MESA VERDE NATIONAL PARK メサベルデ 国立公園

この特別な公園には世界でも最も保存状態の良い古代プエプロ人の住居跡があり、100年以上にわたりこの古代文化に対する関心を引き付けている。断崖絶壁の中に隠されるように築かれた二重構造の住居は、どの訪問者にとっても初めて見る光景に違いない。メサベルデ国ン公園のガイけきツアーに参加すれと、はしごを使って断崖の住居に入り、古代プエブロ人の日常生活に

ついてパークレンジャー(公園 警備隊員)の説明を聞くこと ができる。

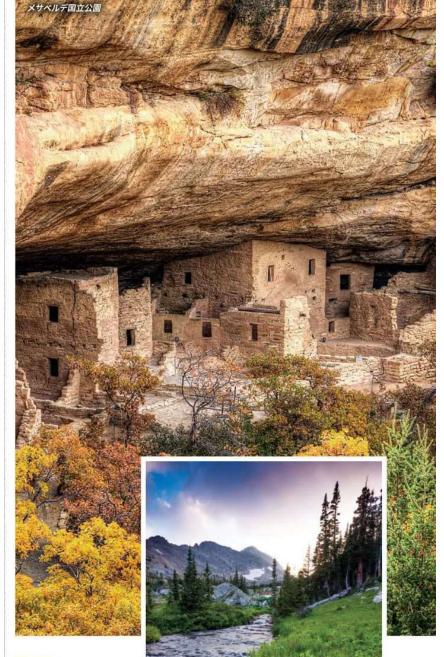
公園の自生ワイルドフラワーは、6月初旬、特にジオロジックオーバールック・トレイル (Geologic Overlook Trail) や、チャピン・メサ (Chappin Mesa) からウェザーリル・メサ (Wetherill Mesa) までの道路沿いに見られる。9月下旬/10上旬の紅葉の頃になると、公園内の灌木地の丘の斜面が黄色、オレンジ、赤で埋めつくされる。

ハイライト 最大の住居、複合居住地であるクリフパレス (Cliff Palace) の1時間ウォーキングツアーに参加して、当時の住民がどのように暮らしていたかに思いを巡らそう。周辺の町: コルテス、デュランゴ、マンコス、ドロレス

GREAT SAND DUNES NATIONAL PARK & PRESERVE グレート・ サンド デューン 国立公園 自然保護区

北米で最も高い砂丘で砂に 足を沈めてみよう。サングレ・ デ・クリスト山脈 (Sangre de Cristo Mountains) に囲まれ た低地に長い年月をかけて蓄 積した広大な砂丘は、サン・ ルイスバレー (San Luis Valley) の特徴的な風のパタ -ンで作られたものだ。想像 を絶する見渡す限りの砂丘は 78kmにおよび、最も高いもの は229mにも達する。一年を 通じて、童心に帰ってサンドボ -ドで砂丘を滑ったり、さらさ らの砂地にわずかに残された 足跡をたどってみたりするこ とができる。砂丘のほかにも、 ピクニック、ハイキング、キャン プをしたり、乗馬トレイルや、 季節によって姿を現わすメデ ノ川 (Medano Creek)、レン ジャーがガイドするネイチャ ーウォークなどを楽しむこと ができる。

ワイルドフラワーと紅葉を見るには、砂丘を離れて東部にあるモントビル・ネイチャートレイル (Montville Nature Trail) やモスカパス・トレイル (Mosca Pass Trail) などの森林に覆われたトレイルに向かおう。



マウンテン国立公園

ハイライト。高い砂丘の頂上を 自力で登ってみる。特に夕暮 れ時は残された明かりで砂 が黄金色に輝き、砂の表面に 残された風の跡が影によって 浮き上がる様子を見ることが できる。砂に足を埋めて、足の 指の間をくすぐる砂の感触を 楽しもう。

周辺の町: アラモーサ、 モスカ、フォートガーランド、 アントニート Y IMAGES; JAMES FR



雄大な

アメリカ西部を 探索しよう







米国への旅行なら、コロラド州コロラドスプリングスへ!

コロラドスプリングスへようこそ

ごつごつとした岩、活気に満ち、他にはない体験ができるロッキー山脈。コロラドスプリングスでは、55を超えるアトラクションとアクティビティ、青空が広がる快晴日数300日、壮大な眺め、「America's Mountain」として知られるパイクスピーク、ガーデン・オブ・ザ・ゴッズ公園、ブティックでのショッピング、その他数多くのエキサイティングなアドベンチャーが待っています。デンバーからわずか1時間のこの素晴らしい街は何日でも飽きることなく滞在をお楽しみいただけます。



SPRINGS

VisitCOS.com

コロラドの 夏の 楽しみ方

暖かい日中の日差しと涼しい夏の夜に誘われて、 コロラドでは誰もが美しい大自然の中でこの季節の 一瞬一瞬を楽しもうと屋外に繰り出す。

ハイキング コロラドの大切な 宝物、自然保護区域やワイルド フラワーが咲き乱れる草地、レ ッドロック、山々に囲まれた不 毛地帯を自分の足で実際に歩 いて堪能しよう。見どころ: ■ コロラド州内の国立公園また はモニュメント。■ ワイルド ラワー: ユーレイ近くのヤンキ ーボーイ・ベイスン(Yankee Boy Basin)、ベイル近辺のシ ュライン・パス (Shrine Pass)、 コロラドシティ近くのイザベ ル湖 (Lake Isabel)、デンバ ー付近のロックスボロー州 立公園 (Roxborough State Park)、グランドジャンクション近くのラビットバレー・レク リエーションエリア (Rabbit Valley Recreation)、フォー トコリンズ近くのローリー州 立公園 (Lory State Park)、ス チームボート近くのラビットイ ヤーピーク・トレイル (Rabbit Ears Peak Trail)、7月に開催 されるクレステッドビュート・ ワイルドフラワーフェスティバ ル。■ 滝: テリュライドのブラ イダルベイル滝 (Bridal Veil Falls)、コロラドスプリングス のヘレン・ハント滝 (Helen Hunt Falls)、アラモーサのザ パタ滝 (Zapata Falls)、■ 古 代遺跡: レンジリー近くのキャ ニオン・ピンタード (Canyon Pintado)、ラフンタ近くの ピケットワイヤーキャニオン (Picketwire Canyon). 野生生物: アイダホスプリン グス近くのマウントエバンズ自 然保護区域(Mount Evans Wilderness Area)、ボルダー のレフトハンド・トレイル (Left Hand Trail)、スプリングフィ ールド近くのコマンチェ国定 草原(Comanche National

恐竜の化石発掘 現在コロラドとして知られている土地は、かつては巨大なステゴサウルス、トリケラトプス、その他の恐竜が歩き回っていた場所。

コロラドには、恐竜国立モニ ユメント (Dinosaur National Monument)、デンバー自然 科学博物館 (Denver Museum of Nature & Science). ラフンタ近くのピケットワイヤ ーキャニオンランズ (Picketwire Canyonlands)、デ ンバー近くのダイナソーリッジ (Dinosaur Ridge)、スノー マスの氷河期ディスカバーセ ンター (Ice Age Discover Center)、キャニオンシティ のロイヤル・ジョージ・ダイナ ソーエクスペリエンス (Royal Gorge Dinosaur Experience)、クリプルクリーク近く のフロリサント化石層国立モ ニュメント (Florissant Fossil Beds National Monument) など、州内最古の恐竜の化石 を見ることができる古生物学 上重要な名所や博物館が数多 くある。グランドジャンクション 近くのフルータにある西部コ ロラド博物館 (Museums of Western Colorado) の恐竜 博物館 (Dinosaur Journey Museum)では、恐竜化石の 発掘や化石探索ツアー

com) に参加することもできる。

野生生物観察 コロラドのよ うに野生生物と遭遇できる機 会が多い場所は北米でもま れだ。お勧めスポット: ■ ムース:ウォールデン近くの州 有林州立公園 (State Forest State Park)、グランドレイク 近くのロッキーマウンテン国 立公園 (Rocky Mountain National Park)。■ ビッグホーンシープ:ブエナビ スタ近くのビッグホーン シープキャニオン (Bighorn Sheep Canvon), ブラウンズキャニオン国立モ ニュメント (Browns Canyon National Monument)。■ 野鳥:サンドヒルクレーン(カ ナダヅル) からプレイリーチキ

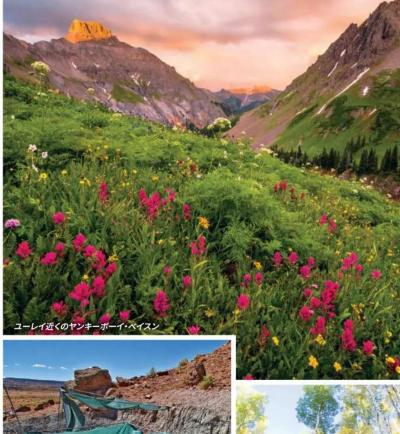
ン(ソウゲンライチョウ)、ハク ガン、ワシ、タカ、キジオライチ ョウ、ラークバンティング(カタ ジロクロシトド) その他まで、 州全域に延びる800近くのス ポットを含む54のトレイルで構 成されるコロラド野鳥トレイル (Colorado Birdina Trails) であらゆる野鳥と遭遇でき 3 (coloradobirdingtrail. com)。■ エルク:ロッキー マウンテン国立公園、ブエナ ビスタ近くのコットンウッド湖 (Cottonwood Lake)、コル テス近くのメサベルデ国立公 園 ■ マウンテンゴート:アイ ダホスプリングス近くのマウン トエバンズ・シーニックバイウ エイ (Mount Evans Scenic Byway)、ジョージタウン近

くのガネラパス・シーニック パイウェイ(Guanella Pass Scenic Byway)。■ 様々な 野生生物:州内に8拠点ある 国立野生生物保護区 (fws.gov/refuges/ refugelocatormaps/

colorado.html) ラフティング 毎年春になると、 暖かな日差しがコロラドの美 しい雪を解かし、その水が山 々から川へ流れ込むことによ

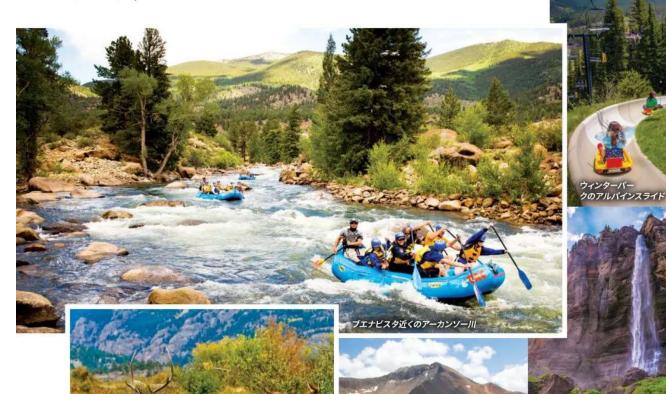
しい雪を解かし、その水が山 々から川へ流れ込むことによ り米国随一のホワイトウォー ターアドベンチャーが楽し めるようになる。数多くの川 と専門ガイドが存在し、経 験レベルと時間を問わず あらゆる人が様々な形でラ フティングを体験できる。■

人気スポット: ブエナビスタ、 サライダ、キャニオンシティ近く のアーカンソー川 (Arkansas River) ■ グレンウッドスプリン グス、グランドジャンクション、 クレムリング、ブレケンリッジ 近くのコロラド川 (Colorado River) ■ アイダホスプリン グス近くのクリア川 (Clear Creek) ■ デュランゴ近くのア ニマス川(Animas River) **■** フォートコリンズ付近のキャッ シュ・ラ・プーダー川(Cache la Poudre River) ■ スチーム ボートスプリングス近くのキャ ッシュ・ラ・プーダー・ヤンパ/グ リーン川 (Cache la Poudre Yampa/Green River) ■ ガ ニソン、クレステッドビュート近 くのテイラー川 (Taylor River)









マウンテンバイク&サイクリ ング木々の間を自転車で駆 け抜けながら、太陽に温めら れた松葉の素朴な香りを楽 しもう。小道、トレイル、道路 を走るための自転車は州内 のほとんどの町 でレンタルで きる。**お勧めコース:** ■ 詳し い地図がある場所: デュラン ゴ、テリュライド、スチームボ ートスプリングス、フルータ、ク レステッドビュート。■ 2つの 町を結ぶルート: ボルダーか らウエストミンスター、ウォル コットからスチームボートス プリングス、ラスアニマスから ラマー、アスペンからグレンウ ッドスプリングス、ボルダーか らゴールデン、グランドジャン クションからパリセード、フォ ートコリンズからミシャワカア ンフィシアター (Mishawaka Amphitheatre)。 ■ バイクシ ェア:デンバー、ボルダー、フォ ートコリンズ、ゴールデン、エイ ボン、アスペン、バサルト

ロッキーマウンテン国立公園

ジップライン、エアリアルパー ク、アドベンチャーパーク州 全域にある数々のアドベンチ ャーパークには、重力をもの ともしないジップライン、高 所に設置されたロープコー ス、スピード満点のアルパイ ンスライドなど、子供たちが 楽しめる数々のアクティビテ ィが用意されている。グレン ウッドスプリングスにあるグ レンウッドキャバンズ・アドベ ンチャーパーク (Glenwood Caverns Adventure Park) で州最長のアルパインコース ターに乗り、ベイルのアドベ ンチャーコースやブレッケンリ ッジのエピック・ディスカバリ - (Epic Discovery) に挑戦 し、コロラドスプリングスのブ ロードモア・セブン・フォールズ (Broadmoor Seven Falls) のソアリング・アドベンチャー (Soaring Adventure) 710 本のジップラインを滑り下り てみよう。

フライフィッシング コロラドの 湖、川、貯水池では、素早く手 ごたえのあるマスのフライフィ ッシングが楽しめる。アウトド アツアーサービスは、必要なす べての釣り道具を手配し、ベス トスポットを教えてくれる。 お勧めスポット: ■ レッドビ ルとキャニオンシティの間に あるアッパーアーカンソー川 (Upper Arkansas River) Ø 州認定ゴールドメダル釣流域 (Gold Medal Waters) ■ ガニソン近くにあるコロラド で最も標高の高い貯水池ブ ルーメサ貯水池 (Blue Mesa Reservoir) ■ デュランゴ近く にあるアニマス川 (Animas River) の州認定ゴールドメダ ル釣流域 ■ デルタおよびグ ランドジャンクション周辺に 100以上あるグランドメサ湖 (Mesa Lakes) ■ スチーム

ワン山脈のワイルドフラワ

ボートスプリングス近くにあるスチームボート湖州立公園の 州認定ゴールドメダル釣流域 ミーカー近くのフラットトップストレイル・シーニックバイウェイ沿いにあるトラッパーズ 湖 (Trappers Lake) ■ クレムリング近くにある穏やかな貯水池ウォルフォードマウンテン 貯水池 (Wolford Mountain Reservoir) ■ ヘイデンとクレイグの間にあるヤンパ川州立公園 (Yampa River State Park)

ゴルフ 地形の変化が大きい コロラドでは、起伏の一つひ とつがゴルフコースをデザイ ンする絶好の機会となる。伝 統的なコースもたくさんある が、渓谷や山腹に隠された独 創的なコースでは、革新的な コースデザインとユニークな

景色を融合したホールをたど ってさらに高い標高を目指し てプレイできる。 お勧めスポ ット: ■ グレンウッドスプリン グスのアイロンブリッジ・ゴル フコース (Ironbridge Golf Course) ■ キーストーン・リゾ − ト (Keystone Resort) ■ ベ イル・ゴルフクラブ (Vail Golf Club) ■ テリュライド・ゴルフ クラブ (Telluride Golf Club) ■ エドワードのレッドスカイラ ンチ(Red Sky Ranch) ■ コ ロラドスプリングスのザ・ブロ ードモア (The Broadmoor) ■ スターリングのノースイー スタン18 (Northeastern 18) ■ グリーリーのハイランドヒ ルズ・ゴルフコース (Highland Hills Golf Course) ■ グラン ドジャンクションのレッドラン

テリュライドのブライダルベ

ズメサ (Redlands Mesa)
■ レッドビルのマウントマ
ッシブ・ゴルフコース (Mt.
Massive Golf Course)
■ キャッスルロックのキャッスル
バイン・ゴルフクラブ (Castle
Pines Golf Club)
■ デンバ
ーカントリークラブ (Denver
Country Club)

JIM DAVID PHOTOGRAPHY, WINTER PARK RESORT, MILES/MATT INDEN; MILES/MATT INDEN; RICK LOUIE.



コロラドには 21箇所の 果実酒醸造所があり さらに増加中...

cociderguild.org

coloradobeer.org

コロラドには 350箇所以上の ブルワリーもあります 『Wine Enthusiast』 誌の2018年度ワイン を楽しめる旅先 世界トップ10に ランクイン コロラド・スピリッツ トレイルマップを使っ てコロラドの蒸留酒 製造所45拠点を 訪問

coloradospiritstrail.com



coloradowine.com



アイロンマウンテン・ホットスプリングスのアイロンマウンテン・ホットスプリングス

温泉でリラックス &リフレッシュ

ハイキングやスキーで過ごした長い一日の後は、コロラドに数多くある温泉で疲れた筋肉をほぐしてリフレッシュ。ウォータースライドや子ども向けのアメニティが完備された施設も数多くある。

州内に30箇所ある温泉のうち19箇所は、全長1,158km の歴史的温泉巡り周遊コース (Historic Hot Springs Loop) 沿いにある。この周遊コースは、スチーム洞窟、ホットポット、段違いに配置されたプール、巨大な湯の華、楽しさいっぱいのアクアセンターなど個性豊かな各施設に導いてくれる。

グレンウッドスプリングス ロッキー山脈の中心地に位置するグレンウッドスプリングスは、世界最大のミネラル温泉 ブールとされるグレンウッド・ホットスプリングス、コロラド川沿いにあるアイロンマウンテン・ホットスプリングス、天然の地下スチーム洞窟ヤンパ・ペイパーケイブを含む、他に例を見ないアトラクション施設だ。

スチームボートスプリングススチームボートスプリングスが世界クラスのスキーリゾートとして知られるようになる前からここに点在していた150箇所余りの地熱温泉は、先住民や開拓者たちに利用されていた。現在は、ストロベリーパーク(Strawberry Park)とオールドタウン(Old Town)の2つの温泉施設で、家族と楽しい千後を過ごしたり、のんびりと温泉を楽しむなど、ここでしか体験できない思い出に残る時間を満喫できる。

ブエナビスタ、ナスロップ、サライダ 訪れる人を温かく迎えるこれらの山間の町は、賑やかなアウトドアレクリエーションの目的地。わずか2~3kmの間隔で6つの地熱温泉が点在し、施設に沿って流れるチョーククリーク(Chalk Creek)の流れの中に30もの小さな温泉プールがある豪華なマウントプリンストン・ホットスプリングス・リゾート (Mount Princeton Hot Springs Resort) もある。

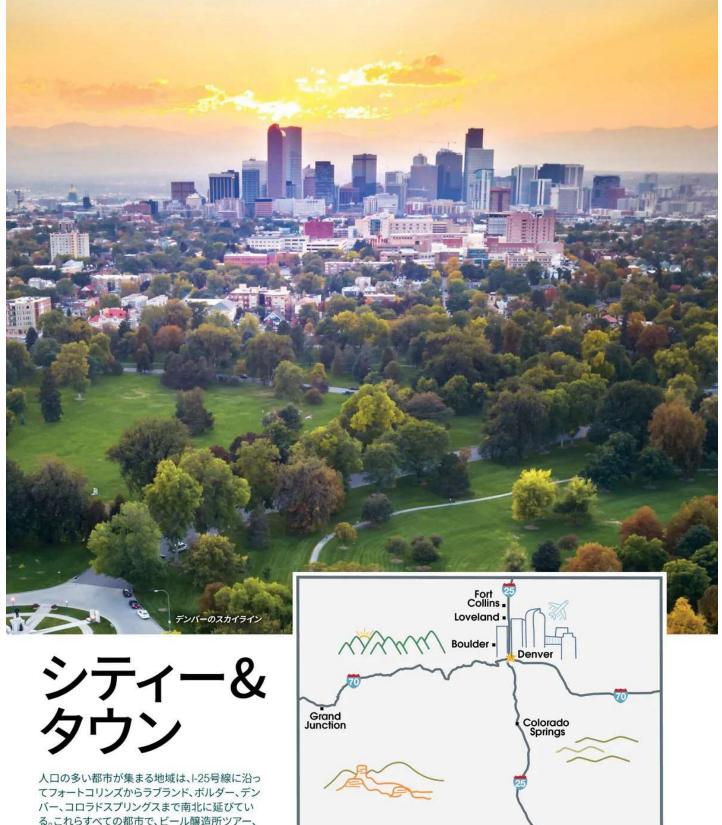
パゴサスプリングス コロラド南西部のサンワン山脈の山中にあるパゴサスプリングスは、およそ12.140kiに及ぶ自然保護区域と国有林に囲まれている。世界で最も深い地熱帯水層があるグレートパゴサ・ホットスプリングスは何百年も前に南ユート族が発見したもの。現在は、スプリングスリゾート&スパを含む3つの温泉施設が訪問者を迎えている。

ユーレイ、リッジウェイユーレイの温泉は何世紀にもわたって多くの人々を癒し続けている。1800年代に鉱山業によりこの町を豊かにしたものと同じ地質の力によって、他の温泉のような強い硫黄臭のない大量の湯が湧き出ている。現在は5つの施設でリラックスした時を過ごすことができる。





その他の温泉情報 COLORADO.COM/30HOTSPRINGS



る。これらすべての都市で、ビール醸造所ツアー、 美術館・博物館、文化体験、高級レストラン、そして アウトドアを手軽に楽しむことができる。

Denver デンバー

デンバーは壮大なロッキー山脈の麓に ある活気に満ちた都市。州の主要ハブ 空港がある(デンバー国際空港 - 詳細 は4ページを参照)。Mile High City (標 高1マイルの都市)とも呼ばれるデンバ -は、西部の伝統とアウトドアへの情 熱、そしてエキサイティングな都会の生 活すべてが年間を通じて楽しめる目的 地だ。歩きやすく、自転車でも移動しや すい街中には、地元の食材を使った「フ ァーム・トゥ・テーブル」(農園からテーブ ルヘ)スタイルのメニューを特徴とする シェフ所有レストランや、デンバービ ルトレイル (Denver Beer Trail) 沿いに 35箇所もあるビール醸造所(ブルワリ ー) のほか、プロスポーツ、ショッピング、 家族向けアトラクション、美術館・博物館、アートギャラリーが溢れている。デン バーは、米国西部の国立公園へのアク セスに利便性が高く、ロッキー山脈はま さに裏庭の遊び場。車を少し走らせる だけでアウトドアアドベンチャー、壮大 な大自然の美しさ、アメリカ西部の歴史 のすべてを楽しむことができる。冬にな ると、デンバーは世界最高のスキー、ス ノースポーツの玄関口になる。

トップアトラクション:

ユニオン駅 (Union Station)、ラリマー 広場 (Larimer Square)、デンバービー ルトレイル (Denver Beer Trail)、デンバ 一自然科学博物館(Denver Museum of Nature & Science)、デンバー美術 館(Denver Art Museum)、デンバー植 物園(Denver Botanic Gardens)、コ ロラド歴史博物館(History Colorado Center)、チェリー・クリーク・ショッピン グセンター (Cherry Creek Shopping Center) /チェリー・クリーク・ノース (Cherry Creek North), 16th スト リートモール (16th Street Mall)、エ リッチガーデン・テーマ&ウォータ パーク(Elitch Gardens Theme & Water Park)、レッドロックス・パーク& アンフィシアター (Red Rocks Park & Amphitheatre)、クアーズビール醸造所 (Coors Brewery)、コロラド鉄道博物館 (Colorado Railroad Museum), שים キー航空宇宙博物館(Wings Over the Rockies Air & Space Museum) , 1900 多様な近隣エリア。

Colorado Springs & Manitou Springs コロラドスプリングス &マニトウスプリングス

州第2の都市、コロラドスプリングスは1870年代の趣のあるビクトリア朝様式のリゾートタウンから発展した近代的な洗練された都市。デンバーの南96kmに位置し、息をのむような美しい景色と親しみやすい地元の人々、優れたサービスで知られている。コロラドスプリングスの歩きやすい歴史地区、サステナビリティ(持続可能性)に対する努力、自然アトラクション、豊富なレクリエーションの選択肢が評価され、National Trust for Historic Preservation (歴史保存ナショナル・トラスト)により「Dozen Distinctive Destinations」(12の際立った目的地)のひとつに選ばれている。

ショッピング、食事、クラフトドリンクが 楽しめるコロラドスプリングスのダウン タウン、そしてマニトウスプリングスの 歴史地区の趣に溢れた街並みはじっ くりと時間をかけて散策したい。マニト ウスプリングスでは、市内8箇所ある鉱 泉のひとつ、セブン・ミニット・スプリング (Seven Minute Spring) に足を浸し てみるのもいい。ここでは気に入った 鉱泉水をカップに注いで飲んだり、水 筒に入れて持ち帰ることもできる。ウォ ーキングツアーもあり、自分のペースで 鉱泉巡りをしたい人には地図も用意されている。

トップアトラクション:

パイクスピーク (Pikes Peak) ブロード ムーアセブンフォールズ (Broadmoor Seven Falls)、ガーデン・オブ・ザ・ゴッ ズ(Garden of the Gods)、USオリン ピック・トレーニングセンター、ロイヤル ゴージブリッジ&パーク (Royal Gorge Bridge & Park)、ロイヤルゴージ鉄道 (Royal Gorge Route Railroad)、シ ャイアンマウンテン動物園(Cheyenne Mountain Zoo)、クリプルクリーク&ビ クターゴールド鉱山/モリー・キャサリン 鉱山ツアー (Cripple Creek & Victor Gold Mine and Mollie Kathleen Mine tours)、プロロデオ殿堂&博 物館(ProRodeo Hall of Fame & Museum)、アカデミー乗馬ステーブル (Academy Riding Stables)、ゴースト タウン博物館(Ghost Town Museum)、 ケイブ・オブ・ザ・ウィンズ (Cave of





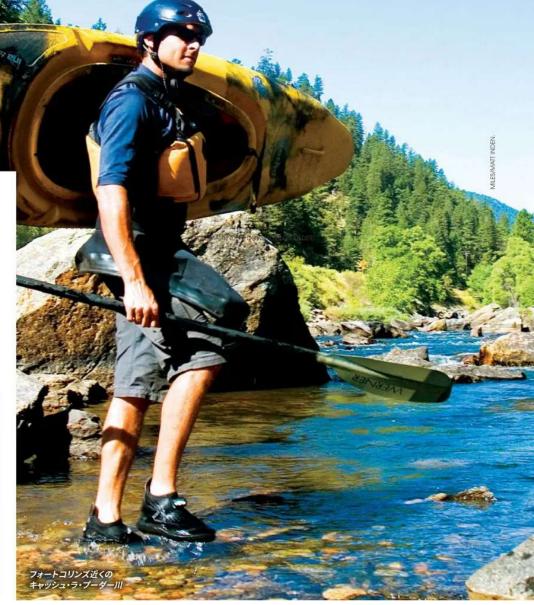




コロラド最高のクラフトビールの中心 地として定評のあるフォートコリンズ はデンバーの北わずか105kmに位置 する。コロラド北部の玄関口として、ワ イオミング州やその他の米国北部から 多くの人が訪れる。オールドタウンの歴 史地区は必ず訪れたい。書店、ギャラリー、地元経営のショップやレストランの ほか、多くの楽しい年次行事が開催され る中心街だ。芸術的な活気とイノベー ションを起こす取り組みが認められ、近 年町全体がコロラド認定クリエイティブ 地区 (Certified Colorado Creative District) に指定された。

トップアトラクション:

フォートコリンズディスカバリー博物館 (Fort Collins Museum of Discovery). ニューベルジャン・ブルーイングカンパニー (New Belgium Brewing Company). オデル・ブルーイングカンパニー(Odell Brewing Company)、フォートコリン ズ醸造所(Fort Collins Brewery)、ロー リー州立公園およびホースツース貯水 池(Lory State Park and Horsetooth Reservoir)、キャッシュ・ラ・プーダー川で のラフティング、ダウンタウン・アーテリー (The Downtown Artery)、キャッシュ・ ラ・プーダー/ノースパーク・シーニック バイウェイ (Cache La Poudre/North Park Scenic Byway)、ジェサップファー ム・アーティザンビレッジ (Jessup Farm Artisan Village)



Grand Junction グランドジャンクション

グランドジャンクションは、コロラドのワイ ンカントリー。美しいレッドロックの渓谷 に囲まれたこの地域には20を超えるワイ ナリーとテイスティングルームがある。ま た甘い桃、パリセイド・ピーチでも有名。夏 の終わり頃になると農場の直売所で買い 求めることができる。ピーチ、ワイン、その 他の地元の食材は、「Bin 707 Foodbar」 や「626 on Rood」、「TacoParty」などの 「ファーム・トゥ・テーブル」(農園からテ ーブルへ) スタイルのトップレストランで 楽しもう。

コロラド川沿いにそびえ立つ世界最大の 頂上部が平らな山グランドメサは、この標 高の高い荒野の見どころのひとつで、ワイ ルドフラワーや紅葉を楽しむ絶好の場所 でもある。

ラフティングや年間を通じたハイキング、マ ウンテンバイク、ゴルフを楽しんだり、恐竜 の化石の発掘に参加したりと、コロラドな らではのアクティビティと絵のように美し いワインカントリーを組み合わせたバカン

デンバーからは391kmの距離を景色を楽 しみながらドライブできる。またグランドジ ャンクションの地方空港にはデンバーや 全米のその他のハブ空港から直行便が運 航されている。

トップアトラクション:

コロラド国立モニュメント (Colorado National Monument)、西部コロラ ド恐竜博物館(Museum of Western Colorado's Dinosaur Journey)、グラン ドジャンクションおよびパリセイドのワイナ バイク、グランドメサ・シーニックバイウェイ (Grand Mesa Scenic Byway)、パウダ でのラフティング、ジェットボート、スタンド アップパドルボード、カヤック

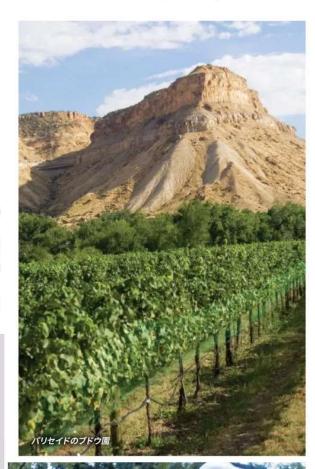
Boulder ボルダー

リラックスしたライフスタイル、有名なフラ ットアイロンの息をのむような岩山の光 景、数多くの著名なレストランは、デンバ ーからわずか56kmの距離にあるボルダ 一が人気を集める理由の一部に過ぎな い。ハイキング、マウンテンバイク、サイク リングからスタンドアップパドルボード、 ロッククライミングまで数多くの様々なア ウトドアアドベンチャーから選んで挑戦し てみよう。

雑誌『Bon Appétit』により「America's Foodiest Town」(アメリカ最高のグルメタ ウン) に指名されたボルダーは、高評価の 著名レストランで溢れている。その多くは、 数百に上る地元農場のほか、4月から10月 まで開かれる有名なボルダー・ファーマー ズマーケットから直接仕入れた食材を使っ たメニューを提供している。エネルギーに 満ちたボルダーでは、アクションいっぱい の独特なフェスティバルやイベントが開催 されるほか、魅力的な地元ショップが軒を 連ねるショッピング地区がある。

トップアトラクション:

パールストリート・モール (Pearl Street Mall)、セレスティアルシーズニング社 (Celestial Seasonings)の紅茶工場、 ドゥシャンベ・ティーハウス (Dushanbe Teahouse)、ボルダークリーク・パス (Boulder Creek Path)、ボルダー劇場 (Boulder Theater) でのパフォーマンス、 ボルダー・ファーマーズマーケット、歴史的なショトーカ・ダイニングホール (Chautauqua Dining Hall)、ローカルテーブルツア - (Local Table Tours)、ボルダーブルーツ アー (Boulder Brew Tours)、エルドラマウ





COME TO LIFE / シティ&タウン



Aspen Snowmass アスペン&スノーマス

アスペンとスノーマスは、雪に覆われた雄大な山頂、青々とした森林、夜の明かりがちらつく緑に覆われた山間の町といった、まるでおとぎ話に出てくるような場所だ。リフトチケット1枚で4つの山でスキーをしたり、フェスティバルやライブ音楽、何キロにも続くトレイルでのハイキング、乗馬、マウンテンバイクを楽しむために多くの人が訪れる。夏には、アスペン山とスノーマスの両方でゴンドラに乗ってハイキングトレイルやディスクゴルフコース、子供向けのアウトドアゲーム場に向かうことができる。必ず訪れたい「ファーム・トゥー・テーブル(農園からテーブルへ)」スタイルの食事が楽しめるダイナーのほか、100軒以上のレストラン(その多くは地元直産の食材に使用)、ブァックやデザイナーショップ、アートギャラリー、野外コンサート、夏のロデオシリーズ、ゴーストタウンツアーなど、楽しみが尽きない。

アスペン/ピトキン郡空港には、デンバーおよび全米の その他のハブ空港から毎日数本の直行便が運航され ている。アスペンはデンバーの西317kmに位置する。

トップアトラクション:

マルーンベルズ (Maroon Bells)、アスペン美術館 (Aspen Art Museum)、ウィーラーオペラハウス (Wheeler Opera House)、スノーマスバイクパーク (Snowmass Bike Park)、アスペン土曜マーケット (Aspen Saturday Market)、アンダーソン牧場アートセンター (Anderson Ranch Arts Center)、リオグランデ・トレイル (Rio Grande Trail)、アスペンサンタフェバレー (Aspen Santa Fe Ballet)、ゴールドビュート登山エリア (Gold Butte Climbing Area)、ジョン・デンバー記念公園 (John Denver Sanctuary)、アスペン環境研究センター (Aspen Center for Environmental Studies)、インディペンデンス・ゴーストタウン (Independence Ghost Town)

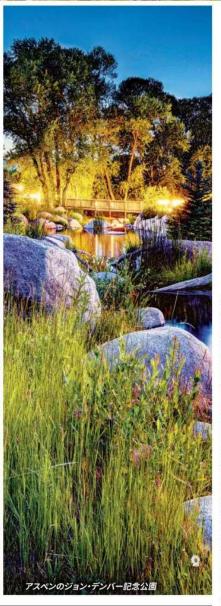


Glenwood Springs グレンウッドスプリングス

グレンウッドスプリングスは家族連れでも手頃な値段 で滞在でき、自然が造り出した驚きの景観を目のあた りにできる町。温泉やスチーム洞窟のほか、2つの川 が流れ、壮大な渓谷が見られる。雑誌『USA Today』 がグレンウッドスプリングスを「America's Most Fun Town」(アメリカで最も楽しい町)に指定した理由も-目瞭然だ。世界最大とされる温泉プールには100年以 上にわたり多くの人が訪れている。サンライトマウンテ ンリゾート(Sunlight Mountain Resort) は財布にや さしいファミリースキー場だ。何百キロにも及ぶトレイ ルでは、ハイキング、サイクリング、マウンテンバイク、乗 馬を楽しむことができ、コロラド川(Colorado River) とロアリングフォーク川 (Roaring Fork River) の各所 でホワイトウォーターラフティングや釣りも楽しめる。 グレンウッドスプリングスはアスペンの北66km、デン バーの西253kmに位置する(またデンバーからはアム トラック鉄道のカリフォルニアゼファー号でも行くこと も可能)。

トップアトラクション:

グレンウッド渓谷(Glenwood Canyon)、グレンウッド・ホットスプリングス(Glenwood Hot Springs)、アイロンマウンテン・ホットスプリングス(Iron Mountain Hot Springs)、ヤンパ・ホットスプリングス&ペイパーケイブ(Yampah Hot Springs & Vapor Cavev)、グレンウッドキャバンズ・アドベンチャーパーク(Glenwood Caverns Adventure Park)、グレンウッドホワイトウォーター・アクティビティエリア(Glenwood Whitewater Activity Area)



WOOD CAVERS ADVENTURE PARK/C2 PHOTOGRAPHY; JOHN DENVER SANCTUARY; C2 PHOTOGRAPHY.



Durango デュランゴ

ユタ、アリゾナ、ニューメキシコ、コ ロラドの4州が接するフォー・コーナ ーズ地域では、デュランゴがアメリ 力西部の歴史を体験する格好の玄 関口となっている。デュランゴでは、 古き良きアメリカ西部の体験に加 え、古代遺跡、芸術や文化から、ア ドベンチャースポーツ、アグリツーリ ズム(農業体験を目的とした観光) 、特別イベントまで、幅広いアトラク ションを体験することができる。デ ンバーおよび米国内その他の都市 から直行便が運航されており、車で の移動についても、主要な国道およ び州道で多方面とつながっている(デンバーからは南西540km)。

トップアトラクション:

デュランゴ&シルバートン狭軌鉄道 (Durango & Silverton Narrow Gauge Railroad)、メサベルデ国立公園 (Mesa Verde National Park)、サンワンスカイウェイ・シーニックバイウェイ (San Juan Skyway Scenic Byway)、コルテス、パーガトリーマウンテンリゾート (Purgatory Mountain Resort) のスキー場、農場・牧場でのアクティビティ、アニマス川 (Animas River) での釣り、ラフティング、カヌー

Pagosa Springs パゴサスプリングス

12.000kil以上の広大な国有林と自然保護区域に囲まれたパゴサスプリングスは、デュランゴの東96km のまさに大自然の遊び場の真っ只中にある。すぐ目の前にサンワン山脈がそびえ、乗馬や熱気球、温泉、マウンテンパイクなどのアウトドアアクティビティのほか、秋の紅葉を楽しむドライブ、温泉、こぢんまりとしたお店、歴史名所、様々な手作りクラフトを楽しむことができる。

トップアトラクション:

スプリングスリゾート&スパ(The Springs Resort & Spa)、ヒーリングウォーターリゾート&スパ(Healing Waters Resort & Spa)、オーバールック・ホットスプリングススパ(Overlook Hot Springs Spa)、パゴサスぞりアドベンチャーズ(Pagosa Dogsled Adventures)、ウォルフクリークスキー場(Wolf Creek Ski Area)、サンワン川(San Juan River)でのチュービングとラフティング、チムニーロック国立モニュメント(Chimney Rock National Monument)







その他の情報 COLORADO.COM/CITIESANDTOWNS



コロラド食体験

コロラドでは州全域でシェフ、農家、牧場経営者、ビール醸造者、 ブドウ栽培者が州の豊かな恵みを培い、食文化を育んでいる。

ファーム・トゥ・テーブル(農園からテーブルへ) コロラドにはみずみずしい果物、新鮮な野菜、ジヒエが豊富なだけなく、旅行者でも地元の人でも何度となく足を運びたくなるような絶妙な料理を演出する腕の優れたクリエイティブなシェフがいることは言うまでもない。コロラドでは、州内のほとんどすべての都市や町で「地元」の料理、つまりその周辺地域で育てられた食材を使った食事が楽しめる。

クラフトビール醸造所ツアー コロラドは米国でもクラフトビールのブルワリー(醸造所)が最も集中している州のひとっ、米国のクラフトビール醸造所の実に1割がコロラドで運営されている。330あるブルワリーのほとんどでツアーやテイスティングに参加できる。訪れる町の近辺に必ずひとつはあるはずだ。特にデンバー、フォートコリンズ、デュランゴ、ボツダー、コロラドスプリングスには、見できる多くの醸造所が集中している。

ワインテイスティング 140ものワイナリーがあるコロラドのワイン業界は、世界の他のワイン地方には見られないシーンとワインテイスティングルームを提供している。他に例を見ないコロラドのサイナリーも集まっている。ワインテイスティングやツアーを行っているワイナリーはコロラド全域にあるが、特にコロラドの美しいワインカントリーとして知られるパリセイドとグランドジャンクション周辺に多くみられる。クルーザーバイクをレンタルして、一度にいくつものワイナリーを訪れるのも特に人気だ。

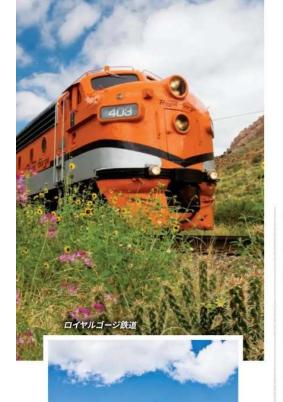
蒸留所 90近くものクラフト蒸留所が地域で栽培された原材料を使うことを重視し、その結果コロラドならではの味かいとの熟成方法を編み出している。コロラドでは様々な微気候によって多種多様な穀物が育ち、涼しい夜と暖かい日中の気温が熟成プロセスに適している。そのため、機からスピリッツに溶け込んだ絶妙な味わいを州全域で楽しむことができる。



AH'O ROO







景色と歴史を 楽しむ列車の旅

コロラドの歴史的な鉄道には独特な歴史と魅力がある。手間をかけて慎重に修復され、 念入りに維持管理された線路と列車、そして絶え間なく変わる素晴らしい景色には座席から思わず乗り出して見入ってしまう。幅狭い岩棚の上をしがみつくように走る列車の窓から見下ろす切り立った深い渓谷はスリル満点だ。

ROYAL GORGE ROUTE RAILROAD ロイヤルゴージ鉄道

アーカンソー川の急流に沿って 切り立つロイヤル渓谷(Royal Gorge)の壮大な岸壁のパソラ マ景色を楽しみながら、快適な 列車でロイヤルゴージ・ブリッジ (Royal Gorge Bridge)の下 を通る。

始点&終点: キャニオンシティ

GEORGETOWN LOOP

RAILROAD ジョージタウン・ループ鉄道 急勾配な切り立った渓谷を通ってわずか3.2kmほど離れた2つの炭鉱の町を結ぶため、1880年代にらせん状に建設された4つの高架橋上に線路が敷かれ、開通した鉄道。

始点&終点: シルバーブルーム とジョージタウン

RIO GRANDE SCENIC RAILROAD リオグランデ・

シーニック鉄道 当初は、到達が 困難な鉱山集落に供給品を届け る貨物鉄道だった。現在も他の交 通手段では実質上アクセスでき ない過去の場所に観光客を案内 している。

始点&終点: ラ・ベタ/アラモー サ/フォートガーランド

CUMBRES & TOLTEC SCENIC RAILROAD クンプレス&トルテ ック・シーニック鉄道 車輪の付い た国定歴史建造物とも言うべき

た固定能と建造物とも言うべき この機関車は、ロッキー山脈の断 崖と切り立った渓谷に沿って、広 大な常緑樹林とアスペンの森の 中を走る。

始点&終点: コロラド州アントニオ とニューメキシコ州チャマ

LEADVILLE, COLORADO & SOUTHERN RAILROAD

レッドビル・コロラド&サザン鉄道 コロラドの美しい紅葉を 堪能するのに理想的なこのルート では、ヘアピンカーブを描きながら ロッキー山脈の山頂に登り、州最 高峰の数々を一望できる。

始点&終点: レッドビルとクライ マックス

DURANGO & SILVERTON NARROW GAUGE RAILROAD デュランゴ&シルバートン狭

軌鉄道この石炭を燃料とする蒸 気機関車は、アニマス川 (Animas River)の上を走り、人里離れた荒 野を駆け抜ける。壮大な峰々、眼 下の渓谷や手つかずの大自然の 眺めを楽しめる。

始点&終点: デュランゴとシルバ

CRIPPLE CREEK & VICTOR NARROW GAUGE RAILROAD クリプルクリーク&ビクター

狭軌鉄道 パイクスピークと古い 採掘場のシャッターチャンスがあるこのルートでは、エコーバレー (Echo Valley) で岩壁に跳ね返 される汽笛の反響音を聴くこと ができる。

始点&終点: クリブルクリークと

CALIFORNIA ZEPHYR カリフォルニアゼファー号

アムトラック鉄道が毎日運行する この列車はアンティークではない が、山岳地帯の景勝ルートを高速 で走る。デンバーとグランドジャン クション間は、米国で最も美しい

区間のひとつとされている。 始点&終点: シカゴとサンフラン シスコ。その間、コロラド州ではフ ォートモーガン、デンバー、グラン ドジャンクションの間で6つの駅に 使恵する。

SOUTHWEST CHIEF サウスウエストチーフ号

コロラド州の南東部を通り、アメリカ南西部の景色を堪能できるアムトラック鉄道2番目のルート。

始点&終点: シカゴとロサンゼル ス。コロラド州ではトリニダッド、ラ フンタ、ラマーに停車。



その他の情報 COLORADO.COM/TRAINS

ュランゴ&シルバートン狭軌鉄道

レッドビル・コロラド&

フォトジェニックな 観光スポット

景色の美しいこれらの場所では、どこにカメラを向 けてもフォトジェニックな写真になることは間違い ないだろう。

ケブラー・パス KEBLER PASS 9月と10月にコロラドの紅葉 の美しさをここほど堪能でき る場所はあまりない。州最大 のアスペンの群生で知られる この山道が、色とりどりの木々 で完全に埋め尽くされる。

クレステッドビュート、ガニソン

レッドロックス・パーク&アン フィシアター RED ROCKS PARK & AMPHITHEATRE

巨大な傾斜したレッドロックの 岩群が地面から突き出し、音 響的に理想的な天然の円形 劇場になっている。ハイキング をしながら岩の隙間を覗いた り、有名な舞台で行われるコ ンサートで澄み切った音を楽 しんだりしよう。

周辺の町:モリソン、レイクウッ ド、ゴールデン、デンバー

ロイヤル渓谷 ROYAL GORGE ロイヤルゴージ鉄道

に乗ると、366mの高さまで切 り立った息をのむように美し い渓谷に架けられた、米国最 高の高さを誇る橋を見上げる ことができる。

周辺の町: キャニオンシティ

ンベルズ MAROON BELLS 紫と白の縞模様が付い た2つの山頂、マルーンベルズ の姿をくっきりと映し出す、完

璧な位置に佇ずむ高山湖。の どかな美しい光景に誘われて 多くの写真家が集まり、釣り人 が穏やかな湖面に糸を垂れ、 ハイキングすれば心を洗われ る気持になる場所。

周辺の町:

ガーデン・オブ・ザ・ゴッズ GARDEN OF THE GODS

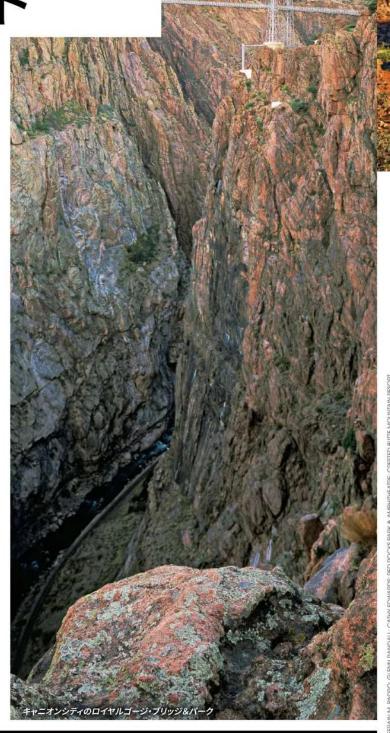
この公園内のトレイルは、キス をしているラクダ、大聖堂の尖 塔、祈りの手、眠っている巨人 などの形をした岩を探しなが ら歩くと楽しい。

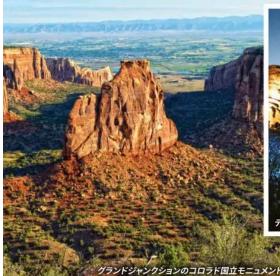
周辺の町: コロラドスプリング ス、マニトウスプリングス

コロラド国立モニュメント **COLORADO NATIONAL** MONUMENT モニュメント 内に無数にある橙褐色の断 崖と岩層のなかでも、最も大 きな注目が集まるのがブック クリフ・ビューポイント (Book Cliffs Viewpoint)。強大な 力を持つ巨人が世界最大の 本棚に大切な本をたくさん 積み重ねたかのように見え る。コロラド州には、この他 に7つの国立モニュメントが ある。COLORADO.com/ National Monuments を参照のこと。

周辺の町: グランドジャンクション、フルータ











グランドメサ GRAND MESA

コロラドで最も肥沃な谷のひとつに佇む世界最大の頂上部が平らな山。毎年夏には、ナシ、サクランボ、ピーチが鈴なりに実をつける。この地域には数百の湖や池が点在する。

周辺の町: グランドジャンクション、デルタ、シーダーエッジ、ホッチキス、パオニア

フラットアイロン THE

FLATIRONS 草で覆われた丘から突き出る5つの巨大な岩の景観は迫力満高。眼下のボルダーの町を見張っているかのように見える。ハイキングトレイルは地元の人にも旅行者にも人気。

周辺の町:ボルダー

インディペンデンス・パス INDEPENDENCE PASS

広大な景色で知られるこの 山岳道路からは、州内の他の どの場所よりも多くの山頂を 見ることができる。最も高い5 つの頂の中でも、ラ・ブラタ・ ピーク (La Plata Peak)、マッ シブ山 (Mount Massive)、 そして最高峰のエルバート山 (Mount Elbert)の3つが代 表的。(冬は閉鎖)。

<mark>周辺の町:</mark> アスベン、レッドビル

エバン山 MOUNT EVANS

透き通るように澄んだ湖、花 崗岩の岩壁、古代の樹木ブリスルコーンパインが美しい山だが、注目の的はマウンテンゴートとビッグホーンシーブ。この高山のパラダイスを駆け回る姿がよく見られる(冬は 閉鎖)。

周辺の町:

アイダホスプリングス

グレンウッド渓谷 GLENWOOD CANYON

切り立った渓谷の絶壁はコロラド川のはるか数十メートル上まで達する。川沿いのバイクトレイルとピクニックテーブルからは、急流を見下ろすことができる。

周辺の町:

グレンウッドスプリングス



コロラドの水の楽園。

世界最大の温泉プール、ラフティングや釣りを楽しめる2つの川、州内で最も絵になる美しい湖、そしてグレンウッドキャバン・アドベンチャーパークのスリルをすべて楽しめる魅惑的な町を訪れてみませんか。 VisitGlenwood.com







スキー&スノーボード America's Best Skiing® (アメ リカ最高のスキー)として知られるコロラドでのスキーは、28箇所のリゾートやスキー場で楽しめる。1,000ha 前後もの見渡す限り続く雪に覆われたアメニティ完備 の巨大なリゾートから、広々としたゲレンデ、滑走テク ニックをマスターするのに最適なコースを備えたこぢ んまりとしたスキー場まで選択肢も様々だ。

コロラドの冬の 楽しみ方

太陽の光がさんさんとふり注ぐ青い空、純白のパウダースノーに覆われた谷、そして象徴的 な雪をかぶった山頂は、コロラドの有名な美しい冬のワンダーランド。

馬そり(スレイライド) 暖かい毛布、冬のすがすがしい 空気、馬の足並みに合わせて鳴るベルの優しい音ーこ れがコロラド馬そりのトレードマーク。優雅なディナー やキャンプファイヤー、身がとろけそうなデザートなど と組み合わされたライドもある。

スノーシューイング&クロスカントリースキーふわふわ とした雪にすっぽりと覆われた谷や常緑樹林とアスペ ンの森の中を通るバックカントリースキートレイルで は、小鳥のさえずりと自分の鼓動しか聞こえない静け さの中を滑ることができる。スキーリゾートに常設され ているものを含め数十箇所あるノルディックセンター では、スキー用品のレンタルや地図を入手できるほか、 体を温める場所も完備されている。より難度の高いコ ースに挑戦したい人は、ウィンターロッジや暖かいバ ンガローに泊まりながら滑る数日間のスキーツアーを

スノーモービル 美しい山々の雪景色の中をスリル満点 のハイスピードで駆け抜けてみよう。州内のほとんどす べての地方に何キロも続くトレイルがあり、簡単にスノ -モービルをレンタルして楽しめる。

イルミネーション・フェスティバル 11月と12月は、冬 のホリデーシーズンに向けて多くの町でイルミネーショ ン・フェスティバルが開催される。中でも以下はぜひ訪 れたい:デンバーのParade of Lights、デンバー動物園 のZoo Lights、デンバー植物園のBlossoms of Light、 ボルダーのSwitch on the Lights、エステスパークの Catch the Glow Parade、グリーリーのGreeley Lights the Night Parade、ブレッケンリッジの Lighting of Breckenridge、テリュライドのChristmas Eve Torchlight Parade



すべての 条件を満



設備が十分に整ったコン ドミニアム。

理想的な立地条件。

完全なホテルスタイルの サービス。🗸

くつろぎの時。



Aspen Squareには優れた バケーションステイの条件が すべて揃っています。

今すぐご予約ください!



アスペン・ダウンタウンのコンドミニアムホテル 001.800.862.7736 | aspensquarehotel.com



コロラドのおみやげ

州内を旅しながら見つけたいアイテムをご紹介。

トポデザインズ (TOPO DESIGNS)

のバックパック カラフルなコ ロラド製のバックパックやジ ャケットは丈夫で軽く、コロラ ドでのアドベンチャーに大活 躍。デンバー、ボルダー、フォ ートコリンズの店舗を訪れる か、州全域にある数多くのア ドベンチャーウェアのお店で 購入可能。



エンストロム・キャンディーズ (ENSTROM CANDIES) グランドジャン クション発のナッツをちりばめたチョコレ ートで包んだバターたっぷりのトフィーは コロラドの伝説的な存在。観光客にも地 元でも人気のアイテム。定番のミルクチョ コレートまたはダークチョコレートアーモ ンドトフィーをぜひ試してみて。

▶ セレスティアルシーズニング(CELESTIAL SEASONINGS)の紅茶 ティータイムでリラックスしたい気分になったら、無料のツアーと紅茶の サンプル、素敵なギフトショップが楽しめるボルダー郊外にあるセレステ ィアルシーズニング社の工場へ。ツアーでは、お茶のブレンドやパッケー ジングの工程を見学でき、有名なスリーピータイム (Sleepytime) ティー

などのブレンドも持ち帰ることができる。

◀ オースチン・ファミリーファーム(AUSTIN FAMILY FARM) のはちみつ パオニアで自然製

法で作られた無ろ過の生はちみつ。普通のはち みつとは違う超純粋な味わい。セレスティアルシ -ズニング社の紅茶にぴったりのこのはちみつ は州全域の自然食品店で購入可能。

in' Lemon Ginger



スナップボタンがアク セントのウェスタンシ **ャツ** ロックモント・ラン チウェア (Rockmount Ranch Wear) (#1946 年創業のデンバーの老 舗。シグネチャー商品であ るスナップボタン・ウェスタ ンシャツは、セレブにも牧場で 働く人にも人気のアイテム。カ ウボーイブーツ、カウボーイハッ ト、ベスト、ジャケットなども。



Fディベア 1905年にグレンウッドスプリン グスのホテル・コロラドに滞在したセオドア・ ルーズベルト大統領にちなんで名づけられた テディベア。熊狩りに出たものの熊がとれな かった大統領のためにホテルのメイドが作っ たクマのぬいぐるみが始まり。同ホテルのレジ ェンズ・トレーディング・カンパニー (Legends Trading Company) で購入可能。



▲ チョコラブ(CHOCOLOVE)

メイド・イン・ボルダーのプレミアムチョコ レートバーは愛する人にぴったりのおみや げ。アーモンドやシーソルト、プレッツェル など20種類のフレーバーのダークチョコレ ートは、その包み紙にクラッシックでロマン チックな愛の詩が書かれている。州全域に あるスーパーマーケットなどで購入可能。



ロッキーマウンテン・チョコレート・ファクト リー(ROCKY MOUNTAIN CHOCOLATE FACTORY) 甘いもの好きなら旅の途中に必ず 立ち寄りたいお店!デュランゴのダウンタウン店 (アスペン、ボルダー、ブレッケンリッジ、コロラ ドスプリングス、コルテス、クレステッドビュート、 デンバーその他にも支店あり)には、ぐつぐつと 煮詰まるカラメルソースのたまらない香りが漂 い、店内で作られた出来立てのファッジが並ぶ。 伝統的な銅製の鍋にリンゴを浸してキャンディ ーアップルを作る工程を見ることもできる。



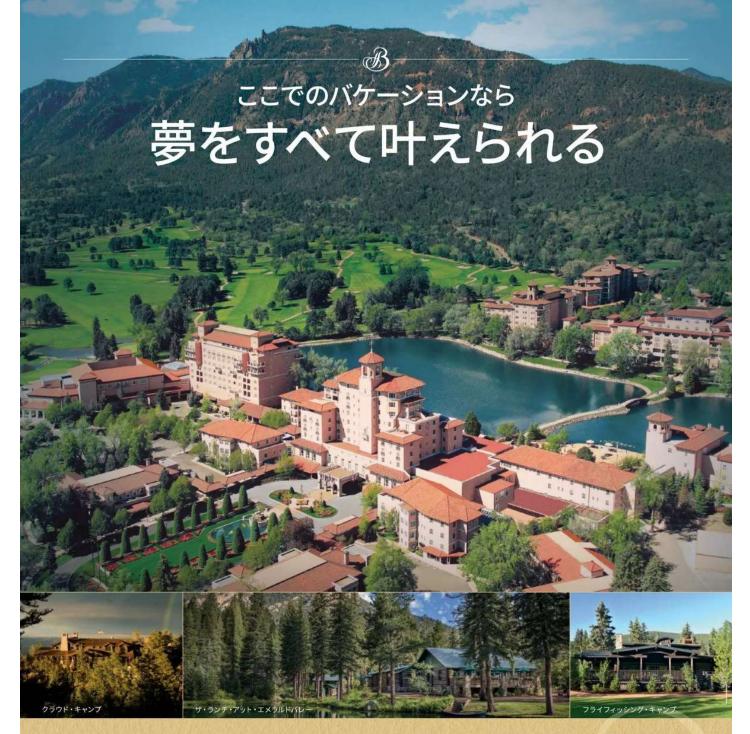




▲ アイ・ハート・デンバー・ストア 16Thストリ ートモール (16th Street Mall) にあるアイ・ハ ート・デンバー・ストアには、150人を超えるア ーチストとデザイナーの作品が並ぶ。クールな Tシャツやベースボールキャップ、マグカップ、 マグネット、ステッカー、ジュエリー、ベルトバッ クル、パッチ、ポスターその他、おみやげにぴっ たりのアイテムがいっぱい。



◀ アリダズ・フルーツ (ARIDA'S FRUITS)のスノーチェリー 直営の果樹園で収穫さ れたフルーツを使って、おいしいキャンディー、ジャム、シロップ、サルサなどを作っているパリセイドのアリダズ・フルーツ。中でもドライフルーツにした甘酸っぱいチェリーを バニラクリームで包んだスノーチェリーは最も人気のアイテム。



ザ・ブロードムアでユニークなコロラド体験を。その名が知れ渡る由縁のラグジュアリー、おもてなし、最高のサービス はもちろんのこと、さまざまなアドベンチャーを楽しめるザ・ブロードムアはそれ自体がバカンスの目的地。ワールドクラ スのゴルフコースとスパ、乗馬やマウンテンバイク、大自然を満喫できる3つの施設、 クラウド・キャンプ、ザ・ランチ・アット・エメラルドバレー、フライフィッシング・キャ ンプなどが皆様のお越しをお待ちしています。

アメリカ西部の自立精神と手厚いおもてなしの伝統に根付いたサービスをご体験く ださい。いつまでも思い出に残る素晴らしいファミリーバケーションとなることでしょ う。broadmoor.comから、今すぐアドベンチャーをご計画ください。



BROADMOOR.COM

1 LAKE AVENUE, COLORADO SPRINGS, CO 80906

